

## **Vorankündigung für die Vergabe einer Dienstleistung**

Folgende Mitteilung richtet sich zur Abwicklung der im Betreff angeführten Tätigkeiten an spezialisierte Wirtschaftsteilnehmer/-innen, Firmen, Personen oder Genossenschaften, die eine nachgewiesene langjährige Erfahrung in den geforderten Bereichen aufweisen und sich nicht in einer Interessenskonfliktsituation befinden.

### **Gegenstand und kurze Beschreibung:**

das Südtiroler Landesmuseum für Tourismus in Meran sucht zur Erforschung des Lebens- und Arbeitsalltags von Hotelangestellten in Tirol/Südtirol im Rahmen des Forschungsprojektes „Hinter den Kulissen – Lebens- und Arbeitswelt in den Hotels des südlichen Tirols/Südtirols zwischen 1880 und 1939“ CUP H33C17000030005 (Forschungsfonds des Betriebes Südtiroler Landesmuseen) eine wissenschaftliche Assistentkraft.

### **Geforderte Tätigkeit**

Deren Aufgabe umfasst die Unterstützung des Forschungsteams in der Analyse und Aufbereitung des erhobenen Quellenmaterials im Ausmaß von 38 Wochenstunden im Zeitraum von Mitte/Ende Juli bis Mitte/Ende September 2018 mit Dienstsitz im Südtiroler Landesmuseum für Tourismus in Meran.

### **Dauer und Abwicklung des Auftrages:**

Mitte/Ende Juli bis Mitte/Ende September 2018

### **Bevorzugt werden Interessent/-innen mit folgenden Voraussetzungen:**

- Sehr gute Deutschkenntnisse
- Grundkenntnisse in der Tourismusgeschichte und Landeskunde Südtirols
- Nachgewiesene Erfahrung im Museumsbereich und nachgewiesene Erfahrung in der Durchführung von ähnlichen Arbeiten/Projekten
- Abgeschlossenes oder laufendes Studium im geschichts- oder kulturwissenschaftlichen Bereich
- Erfahrung in der Anwendung historisch-kulturwissenschaftlicher und biografischer Forschungsmethoden

## **Preavviso per l'affidamento di un servizio**

La presente comunicazione si rivolge al fine dello svolgimento delle attività in oggetto a operatori economici specializzati, ditte, persone o cooperative specializzate, che vantano una comprovata esperienza nei relativi settori e che non si trovino in una situazione di conflitto d'interesse.

### **Oggetto e breve descrizione:**

Al fine di svolgere una ricerca sulla vita quotidiana e lavorativa dei dipendenti degli hotel in Tirolo/Alto Adige nell'ambito del progetto di ricerca "Dietro le quinte – La vita e il mondo lavorativo negli hotel del Tirolo meridionale/Alto Adige tra il 1880 e il 1939" CUP H33C17000030005 (Fondo di ricerca dell'Azienda Musei provinciali altoatesini), il Museo provinciale del Turismo cerca una/un assistente scientifica/o.

### **Mansioni richieste:**

I suoi compiti comprendono il sostegno al team di ricerca nell'analisi ed elaborazione del materiale originale fatto oggetto di rilevazione, nella misura di 38 ore settimanali nel periodo da metà/fine luglio a metà/fine settembre 2018 con sede di servizio al Museo provinciale del Turismo a Merano.

### **Durata e svolgimento dell'incarico:**

Da metà/fine luglio fino a metà/fine settembre 2018

### **Viene data preferenza a interessati con i seguenti requisiti:**

- Ottima conoscenza della lingua tedesca
- Conoscenze di storia del turismo e della cultura dell'Alto Adige
- Esperienza comprovata nel campo museale scientifico e esperienza comprovata nell'esecuzione di lavori o progetti analoghi.
- Studi universitari, conclusi o in corso, nel campo delle scienze storiche o delle scienze culturali
- Esperienza nell'utilizzo di metodi di ricerca delle scienze storico-culturali e biografici.

**Vorlage der Interessensbekundung:**

Die interessierten Wirtschaftsteilnehmer/-innen bzw. Personen müssen ihre schriftliche Interessensbekundung **bis zum 02.07.2018 um 18.00 Uhr an die PEC Adresse [tm.mt@pec.prov.bz.it](mailto:tm.mt@pec.prov.bz.it) übermitteln.**

Die rechtzeitig eingesandten Angebote bzw. Interessensbekundungen werden von einer Kommission bewertet.

**Kontaktperson für Rückfragen zu dieser Anfrage:**

Patrick Gasser, Koordinator Touriseum, [patrick.gasser@touriseum.it](mailto:patrick.gasser@touriseum.it)

Es wird erklärt, dass die gegenwärtige Benachrichtigung rein informativen Charakter hat und die Vergabestelle nicht zur Vergabe verpflichtet ist. Da es sich um eine Vorinformation handelt, kann der effektive Beginn des Auftrages Änderungen unterliegen, die aufgrund der sich geänderten und nicht vorhersehbaren Anforderungen oder aufgrund öffentlichen Interesses entstanden sind.

**Prestazione manifestazione d'interesse:**

Gli/le operatori/-trici interessati o le persone interessate dovranno comunicare per iscritto la loro manifestazione d'interesse **entro e non oltre il 02/07/2018 alle ore 18.00 all'indirizzo PEC [tm.mt@pec.prov.bz.it](mailto:tm.mt@pec.prov.bz.it)**

Le manifestazioni d'interesse / offerte spedite verranno valutate da una commissione.

**Contatto per domande riguardanti questa richiesta:**

Patrick Gasser, coordinatore Touriseum, [patrick.gasser@touriseum.it](mailto:patrick.gasser@touriseum.it)

Si dichiara che il presente avviso ha carattere meramente indicativo e non vincola la stazione appaltante al successivo affidamento. Trattandosi di avviso di preinformazione, la data prevista per l'avvio dell'incarico potrà subire variazioni a causa di mutate esigenze non preventivabili o per motivazioni di pubblico interesse.

Mit freundlichen Grüßen, Cordiali saluti,

Die/der Verfahrensverantwortliche / La/il responsabile unica/o del procedimento

Patrick Gasser